

Distr.  
GENERAL

A/52/207  
24 June 1997  
ARABIC  
ORIGINAL: SPANISH

## الجمعية العامة



الدورة الثانية والخمسون  
البند ١٤ من القائمة الأولية\*

### تقديم المساعدة في إزالة الألغام

رسالة مؤرخة ١٨ حزيران/يونيه ١٩٩٧ موجهة  
إلى الأمين العام من الممثل الدائم لبنما  
لدى الأمم المتحدة

أتشرف بأن أحيل إلى سعادتكم الرسالة الموجهة من السيد إدغار سينس هيريرا، المدير العام لشؤون المنظمات والمؤتمرات الدولية بوزارة خارجية بنما، بشأن موقف حكومة جمهورية بنما من موضوع الألغام الأرضية المضادة للأفراد (انظر المرفق).

وبناء على تعليمات وزارة الخارجية، أطلب من سعادتكم تعميم نص هذه الرسالة ومرافقها كوثيقة من وثائق الجمعية العامة في إطار البند ١٤ من القائمة الأولية.

(توقيع) أكيلينو إ. بويد

السفير

الممثل الدائم

## المرفق

رسالة مؤرخة ٣ حزيران/يونيه ١٩٩٧ موجهة الى  
الأمين العام من المدير العام لشؤون المنظمات  
والمؤتمرات الدولية بوزارة خارجية بينما

أتشرف بالكتابة الى سعادتكم كي أعرب عما يساور حكومة جمهورية بينما من قلق إزاء الألغام الأرضية المضادة للأفراد والعواقب السلبية التي تنجم عنها فيما يتعلق بفعالية إعمال حقوق الإنسان واتخاذ الإجراءات الإنسانية حيثما توجد حاجة إليها.

وقد انضمت حكومتنا، احتراما منها لقواعد القانون الإنساني الدولي، الى اتفاقية حظر أو تقيد استعمال أسلحة تقليدية معينة يمكن اعتبارها مفرطة الضرر أو عشوائية الأثر وبروتوكولاتها الإضافية الأول والثاني والثالث والرابع.

ومن نفس المنطلق، أرى أن أحبط سعادتكم علما بأن حكومة بينما لا تستورد أي ألغام أرضية مضادة للأفراد ولا تصدرها أو تصنعاها أو تستخدمها أو تخزنها، كما أنها تنضم الى أعضاء المجتمع الدولي الذين يؤيدون فرض حظر تام على الألغام الأرضية المضادة للأفراد.

(توقيع) إدغار سبنس هيريرا  
المدير العام  
لشؤون المنظمات والمؤتمرات الدولية

-----